



INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA ODZIEŻY OCHRONNEJ

BLUZA DZIANA WZMACNIANA TKANINĄ SOFTSHELL
MODEL: 80-555, 81-555

Zastosowanie:

Produkt służy do ochrony ciała użytkownika przed zagrożeniami mechanicznymi (np. otarcia).
Został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN ISO 13688:2013.

Jest środkiem ochrony indywidualnej kategorii I o konstrukcji prostej.

Wykonanie:

Zewnętrzna strona bluzy wykonana została z dzianiny, wzmacnianej tkaniną softshell.

Materiał podstawowy:

Dzianina - poliester 100%
Materiał softshell - poliester 94%, spandex 6%

Uwaga:

Zawsze należy oceniać, czy wyrób zapewnia odpowiednią do warunków pracy ochronę.
Nie przestrzeganie zaleceń zawartych w instrukcji, lub złe dobrane odzieży do warunków i wykonywanych prac, może skutkować pogorszeniem lub brakiem skuteczności ochrony.

Piktogramy i oznaczenia:

Patrz informacje dostarczone przez producenta.	Prac w wodzie o temperaturze do 40°C.	Nie wybielać chlorem.	Można suszyć w suszarce bębnowej.
Prasować w temperaturze nie przekraczającej 150°C.	Nie czyścić chemicznie.	Wyrób został poddany ocenie zgodności i spełnia standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.	

Rozmiar:

Rozmiar odzieży został opisany na etykiecie umieszczonej na wyrobie. Oprócz opisu z odpowiednim rozmiarem użytkownika, każda etykieta ma piktogram określający obwód klatki piersiowej i wysokość użytkownika.

Przeciwwskazania:

Produktu nie stosować:

- jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne, lub został uszkodzony.
- Wyrobu nie wolno samodzielnie modyfikować.

NEO
TOOLS

Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na ten produkt.
Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

UWAGA! W przypadku jakichkolwiek uszkodzeń mechanicznych (pęknięć, dziur, rozzerwanych szwów, uszkodzonych zapięć, ubranie traci przydatność do użycia.

Sposób użytkowania:

Przed użyciem sprawdź stan techniczny, a w szczególności: Czy odzież nie jest porwana, czy nie jest poplamiona substancjami łatwopalnymi, czy wszystkie zapięcia są sprawne, czy jest kompletna.

Odzież nie chroni przed zagrożeniami takimi jak wysoka temperatura, uderzenia, woda, ogień, chemikalia, kwasy.

Dopasowanie:

Odzież musi być dobrana według rozmiaru noszonego na ogół przez użytkownika, nie może być za luźna i za ciasna, odzież po założeniu nie powinna ograniczać zdolności ruchowych użytkownika.

Warunki przechowywania i konserwacji:

Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej otoczenia nieprzekraczającej 90%.

Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów.
Prac z zasusnietymi suwakami i zapiętymi rzepami.
Nie stosować środków zmiękczających. Prac oddzielnie.

Okres przechowywania, magazynowania:

Nie dłużej niż 5 lat. Produkt można użytkować bezterminowo.

Składowanie i transportowanie:

Produktu podczas transportu lub składowania nie wolno przyniatać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.

Utilizacja:

Produkt nie wymaga utylizacji.

Opakowanie:

Torebka foliowa. Na etykiecie umieszczone jest logo producenta, typ, model.

GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4

neo-tools.com



Deklaracja Zgodności UE
/EU Declaration of Conformity/
/Magyarországi Nyilatkozat EU/
/EU nyilatkozata a zhodou/

PL EN HU SK	
Producent /Manufacturer/ /Gyártó/ /Vyrábca/	Grupa TopeX Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Wyrób /Product/ /Termék/ /Produkt/	Bluza dzianinowa damska /Women's knitted blouse/ /Nő karoló blúz/ /Dámska pletaná blúzka/
Model /Model/ /Modell/ /Model/	80-555-S, 80-555-M, 80-555-L; 80-555-XL, 80-555-XXL
Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta /This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer/ /Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adták ki/ /Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu/	
Opisany wyżej wyrób jest zgodny z następującymi dokumentami: /The above listed product is in conformity with the following UE Directives/ /A fent jelzett termék megfelel az alábbi irányelveknek/ /Výššie popísaný výrobok je v zhode s nasledujúcimi dokumentmi/	
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 /Regulation (EU) 2016/425 Of The European Parliament And Of The Council/ /Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 Rendelete/ /Nariadenie Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425/	
oraz spełnia wymagania dokumentów: /and fulfills requirements of the following documents/ /volamin megfelel az alábbi szabványoknak/ /a spĺňa požiadavky/	
EN ISO 13688:2013; 80-555-20.02.2018	

Nazwisko i adres osoby mającej miejsce zamieszkania lub siedzibę w UE upoważnionej do przygotowania dokumentacji technicznej:
/Name and address of the person who established in the Community and authorized to compile the technical file/
/A névségei dokumentációt összeállító személy lakóhelyét, a házioroszló területén lakóhelyét vagy székhelyét rendelkező személy neve és címe/
/Meno a adresa osoby alebo bydliska v EU povolená zostavením technickej dokumentácie/

Paweł Kowalski
Ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski

Paweł Kowalski
Pełnomocnik és. jakości firmy GRUPA TOPEX
/GRUPA TOPEX Quality Agent/
/A GRUPA TOPEX Minőségügyi meghatalmazott képviselője/
/Splnomocnenc kvalita TOPEX GROUP/
Warszawa, 2019-02-06

NEO
TOOLS

neo-tools.com



Deklaracja Zgodności UE
/EU Declaration of Conformity/
/Magyarországi Nyilatkozat EU/
/EU nyilatkozata a zhodou/

PL EN HU SK	
Producent /Manufacturer/ /Gyártó/ /Vyrábca/	Grupa TopeX Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Wyrób /Product/ /Termék/ /Produkt/	Bluza dziana wzmacniana tkaniną softshell /Knitted working blouse with softshell reinforcement/ /Kötött pulóver, megerősített softshell anyaggal/ /Pletená mikina vystužená softshellovou tkaninou/
Model /Model/ /Modell/ /Model/	81-555-S, 81-555-M, 81-555-L; 81-555-XL, 81-555-XXL
Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta /This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer/ /Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adták ki/ /Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu/	
Opisany wyżej wyrób jest zgodny z następującymi dokumentami: /The above listed product is in conformity with the following UE Directives/ /A fent jelzett termék megfelel az alábbi irányelveknek/ /Výššie popísaný výrobok je v zhode s nasledujúcimi dokumentmi/	
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 /Regulation (EU) 2016/425 Of The European Parliament And Of The Council/ /Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 Rendelete/ /Nariadenie Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425/	
oraz spełnia wymagania dokumentów: /and fulfills requirements of the following documents/ /volamin megfelel az alábbi szabványoknak/ /a spĺňa požiadavky/	
EN ISO 13688:2013	

Nazwisko i adres osoby mającej miejsce zamieszkania lub siedzibę w UE upoważnionej do przygotowania dokumentacji technicznej:
/Name and address of the person who established in the Community and authorized to compile the technical file/
/A névségei dokumentációt összeállító személy lakóhelyét, a házioroszló területén lakóhelyét vagy székhelyét rendelkező személy neve és címe/
/Meno a adresa osoby alebo bydliska v EU povolená zostavením technickej dokumentácie/

Paweł Kowalski
Ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski

Paweł Kowalski
Pełnomocnik és. jakości firmy GRUPA TOPEX
/GRUPA TOPEX Quality Agent/
/A GRUPA TOPEX Minőségügyi meghatalmazott képviselője/
/Splnomocnenc kvalita TOPEX GROUP/
Warszawa, 2018-07-09

NEO
TOOLS

neo-tools.com